



## News Release

## Communiqué

N° 215

Dept. of External Affairs  
Min. des Affaires extérieures  
OTTAWA

OCT 3 1991

RETURN TO DEPARTMENTAL LIBRARY  
REVENIR À LA BIBLIOTHÈQUE DU MINISTÈRE

Le 1<sup>er</sup> octobre 1991

### OCTOBRE EST LE MOIS CANADIEN DU COMMERCE EXTÉRIEUR

L'honorable Michael Wilson, ministre de l'Industrie, des Sciences et de la Technologie et ministre du Commerce extérieur, a inauguré aujourd'hui le Mois canadien du commerce extérieur (MCCE).

«Le MCCE est le moment tout indiqué pour souligner le succès qu'a jusqu'ici connu le Canada sur les marchés extérieurs et faire connaître les perspectives et défis nouveaux qu'offre la nouvelle économie globale», a affirmé le ministre.

Par des centaines d'activités organisées à la grandeur du Canada dans le cadre du Mois canadien du commerce extérieur, Affaires extérieures et Commerce extérieur Canada (AECEC) et Industrie, Sciences et Technologie Canada (ISTC) tenteront d'encourager les entrepreneurs canadiens à ne ménager aucun effort pour réussir encore mieux sur les marchés internationaux.

«Nous avons besoin d'une économie forte et concurrentielle pour pouvoir bénéficier d'emplois bien rémunérés et intéressants pour nous et pour nos enfants,» a affirmé M. Wilson. «Une économie solide apporte d'ailleurs plus que la sécurité économique. En fait, elle nous donne les moyens de nous offrir de bonnes écoles, de bons hôpitaux, des parcs, des musées et d'autres services sociaux qui améliorent notre qualité de vie.»

Pour souligner le succès d'entreprises canadiennes qui se distinguent sur les marchés étrangers, le ministre Wilson remettra le 7 octobre prochain le Prix d'excellence à l'exportation canadienne à quinze sociétés canadiennes actives sur les marchés d'exportation. M. Wilson remettra également au cours du mois d'octobre le Prix d'excellence en affaires du Canada décerné par Industrie, Sciences et Technologie Canada.

Canada

Afin de bien faire valoir l'importance pour le Canada de devenir encore plus concurrentiel sur les marchés étrangers, les deux ministères organiseront au cours du mois d'octobre diverses activités, nommément Carrefour '91, la Semaine nationale des sciences et de la technologie, la Semaine de la petite entreprise et le Mois de la qualité.

Par ces dernières activités et par d'autres, le gouvernement veut encourager les Canadiens et les Canadiennes à devenir plus productifs et plus concurrentiels en mettant au point de nouvelles technologies, en faisant de la recherche, en offrant de la formation, en tentant de percer sur de nouveaux marchés et en accroissant leurs ventes à l'exportation.

- 30 -

Pour de plus amples renseignements, les représentants des médias peuvent communiquer avec le :

Service des relations avec les médias  
Affaires extérieures et Commerce extérieur Canada  
(613) 995-1874